



Les paroisses – d'Astorville - Bonfield - Corbeil – Parishes

«On unceded land of the Algonquin Nation»

Paroisse St-Thomas d'Aquin Parish / Paroisse Ste-Bernadette Parish **Paroisse Sacré-Cœur de Jésus / Sacred Heart of Jesus Parish**

1994 Corbeil Rd. Corbeil ON POH 1K0 / TEL: 705-482-7999 Courriel/Email: abcparishes@gmail.com

Les heures de bureau: Le jeudi 10h00 à 16h00 / Le samedi sur rendez-vous

Office hours: Thursdays 10:00am–4:00pm / Saturdays by appointment

ourabcparishes.com

f Suivez-nous sur / Follow us at Paroisses A-B-C Parishes // **YouTube** YouTube: Paroisses A-B-C Parishes

Curé/Pastor : Rev. Cyril Okebanama, S.M.M.M.

Paroisse Ste-Anne Parish - 241 Second Street, Box 160, Mattawa ON POH 1V0 TEL: 705-744-5391

courriel/email: stannemattawa@gmail.com



Dimanche 15 juin 2025 // Sunday, June 15, 2025 **La solennité de la Très Sainte Trinité / The Solemnity of the Most Holy Trinity** **Calendrier liturgique / Liturgical Schedule**

CETTE SEMAINE :

			<u>Fête/Celebration</u>	<u>Intention de messe/Mass Intention</u>
Samedi 14 juin <u>Lecteur/Reader:</u> Denise Point	16h30	Corbeil * FR / EN	<u>La solennité de la Très Sainte Trinité</u> The Solemnity of the Most Holy Trinity	† Ignace Pelc par/by Deacon Tim Foster
Dimanche 15 juin	8h30	Bonfield FR / EN		† Romeo Foisy par/by Dolores Foisy
	10h30	Mattawa FR / EN		

LA SEMAINE PROCHAINE:

Samedi 21 juin <u>Lecteur/Reader :</u> Jocelyne Gervais	16h30	Corbeil * EN / FR	<u>La fête du Corpus Christi</u> The Feast of Corpus Christi	† Bill LaCroix par/by Lorraine Crain
Dimanche 22 juin	8h30	Bonfield EN / FR		† Victor Laplante par/by Marcelle Beaulieu
	10h30	Mattawa EN / FR		

* Diffusée en direct sur Facebook / publiée le lendemain sur YouTube // Livestreamed on Facebook / posted next day on YouTube

<u>LA SEMAINE DERNIÈRE/LAST WEEK :</u> <u>7-8 juin:</u>	<u>La Participation</u> <u>Attendance</u>	<u>Offrandes / Offerings</u>	<u>Fonds de réparation et d'entretien</u> <u>Repair & Maintenance Fund</u>
Sacré-Cœur de Jésus (Corbeil)	41	\$406.00	\$225.00
St-Thomas d'Aquin (Astorville)	--	\$725.00	\$0.00
Ste-Bernadette (Bonfield)	36	\$480.00	\$5.00

- Sacrement de la confession : disponible 15 minutes avant toutes les messes . // Sacrament of Confession : available 15 minutes prior to all Masses.
- Le Rosaire: les mercredis à 9h à la paroisse Ste-Bernadette. // The Rosary : Wednesdays 9 :00 am at St. Bernadette Parish.

Notes du Père Cyril - Notes from Fr. Cyril

Chers amis en Christ,

Sainte Trinité, trois personnes en un seul Dieu, mystère caché de tout temps et de toute génération, mais révélé par Jésus. Dieu le Père est notre Créateur, Dieu le Fils est notre Rédempteur, Dieu le Saint-Esprit est l'amour divin en nous, notre Paraclet (aide). L'Église souhaite que nous, ses enfants, louions toujours la Sainte Trinité et je nous rappelle que chaque fois que nous faisons le signe de croix, nous répétons cette expression évangélique afin de renouveler notre relation avec le Père, le Fils et le Saint-Esprit. Gloire au Père, au Fils et au Saint-Esprit, comme il était au commencement, maintenant et toujours, pour les siècles des siècles. Amen. Bonne semaine à tous.

Dear friends in Christ,

Holy Trinity, three persons in one God, a mystery hidden from ages and from generations, but which was made manifest by Jesus. God the Father is our creator, God the Son is our Redeemer, God the Holy Spirit is Divine love within us, our Paraclete (helper). The church would want us her children to always give praise to the Holy Trinity and I remind us that every time we make the sign of the cross, we repeat the Gospel expression to renew our relationship with the Father, the Son, and the Holy Spirit. Glory be to the Father and to the Son and to the Holy Spirit, as it was in the beginning, is now, and ever shall be, world without end, Amen. A blessed week to you all.





Jubilee 2025: Pilgrims of Hope



Pope Francis declared 2025 a Holy Year for Catholics around the world.

It is a special time where all are invited to experience God's love and the hope of salvation.

Many events such as pilgrimages and devotions are taking place.

For the Calendar of Major Events, please visit the official site of the Jubilee: <https://www.jubilaum2025.va/en.htm1>

Annual Pilgrimage – Walk the Opeongo Line to St. Ann's Shrine, Cormac, On (July 24-27, 2025)

Join pilgrims for a 4-day journey from Our Lady of Fatima, Renfrew to St. Ann's Shrine, Cormac. Walk, pray, sing and camp (i.e. pilgrimage) your way to St. Ann's, Cormac. It's an experience that merits many blessings and wonderful memories. Register at: walktheopeongoline.org.

Deadline to register: Sunday, June 29th

Martyrs' Shrine – Full season has begun....

Martyrs' Shrine, the Canadian Shrine of the North American Martyrs, located in Midland, Ontario is an official pilgrimage destination site for the Jubilee Year. Served by the Jesuits, their full season began May 3rd. For information on their events, guided tours, Mass times, Adoration, and devotions, please visit www.martyrs-shrine.com. Free admission is available for students under 18, Canadian veterans and Ontario teachers. Come and be nourished by the graces of the saints this summer.



HAPPY FATHER'S DAY

Happy Father's Day to all fathers. May God continue to bless them and guide them throughout their lives. // Bonne fête des pères à tous les pères. Que Dieu continue à les bénir et à les guider tout au long de leur vie.

CWL Thank you

On behalf of the CWL, we'd like to thank the parishioners of Sacred Heart for their recent contributions to the Callander Food Bank, including those received during Lent. We delivered four bags of food and \$165 in cash donations. Thank you for your generosity. The Callander & District Food Bank is open two days a week, Mondays and Tuesdays, 9am – 12pm.

Remerciements du CWL

Au nom du CWL, nous aimerions remercier les paroissiens du Sacré-Cœur pour leurs récentes contributions à la banque alimentaire de Callander, y compris celles reçues pendant le Carême. Nous avons remis quatre sacs de nourriture et un don de 165 \$. Merci pour votre générosité. La Callander & District Food Bank est ouverte deux jours par semaine, les lundis et mardis, de 9h à 12h.

St. Bernadette Annual Ticket Draw

Tickets for St. Bernadette's Annual Ticket Draw are still available for purchase in Bonfield. Tickets are \$1 each or 6 for \$5.00. The draw takes place at St. Bernadette's annual picnic on July 27th. 1st prize: \$500; 2nd prize: \$300; 3rd prize: \$200. Thank you once again to the local sponsors for their support.

Tirage de billets annuel de Ste-Bernadette

Les billets pour le tirage annuel de Ste-Bernadette sont toujours disponibles à Bonfield. Les billets coûtent 1 \$ chacun ou 6 pour 5,00 \$. Le tirage aura lieu lors du pique-nique annuel de Sainte-Bernadette, le 27 juillet. 1er prix : 500 \$; 2e prix : 300 \$; 3e prix : 200 \$. Nous remercions encore une fois les commanditaires locaux pour leur soutien.



FATHER'S DAY WEEKEND – OPP GOLDEN HELMETS

Knights of Columbus Council #1007 presents "A Century of Service" event featuring the OPP Golden Helmets and other performers on Father's Day weekend at Northgate Mall. Sunday's performance is at 1:00pm.

WEEK-END DE LA FÊTE DES PÈRES - CASQUES D'OR DE L'OPP

Le Conseil 1007 des Chevaliers de Colomb présente l'événement « Un siècle de service » avec les Casques d'or de la Police provinciale de l'Ontario et d'autres artistes pendant le week-end de la fête des Pères au centre commercial Northgate. Le spectacle de dimanche aura lieu à 13 heures.

CORPUS CHRISTI PROCESSION & CELEBRATION (June 22)

Holy Name of Jesus Parish in North Bay invites you to join in the Eucharistic Procession taking place June 22 at 12:30pm from Memorial Drive to the Kiwanis Bandshell. There will be Adoration at 1:20pm, followed by a BBQ, live music and games for the kids at 1:45pm til 4:00pm, as part of North Bay's 100th Anniversary celebrations. Shuttle bus available all day.

PROCESSION ET CÉLÉBRATION DE LA CORPUS CHRISTI (22 juin)

La paroisse Holy Name of Jesus de North Bay vous invite à vous joindre à la procession eucharistique qui aura lieu le 22 juin à 12h30 de Memorial Drive au Kiwanis Bandshell. Il y aura une adoration à 13h20, suivie d'un barbecue, de musique live et de jeux pour les enfants de 13h45 à 16h00, dans le cadre des célébrations du 100e anniversaire de North Bay. Une navette sera disponible toute la journée.

SOLEMNITY OF THE MOST SACRED HEART OF JESUS CELEBRATION – TROUT CREEK (June 27)

Sacred Heart of Jesus Parish, 168 Main St. W., Trout Creek Jubilee Celebration for the 350th Anniversary of the Apparitions of the Sacred Heart of Jesus to St. Margaret Mary: 11am-3pm Adoration with Confessions; 1:30pm Chaplet of the Sacred Heart; 2:00pm Talk on the Feast of the Sacred Heart; 3pm Benediction; 3:30pm Mass with Bishop Daniel Miehm. The Plenary Indulgence will also be granted. Reception afterwards.

CÉLÉBRATION DE LA SOLENNITÉ DU CŒUR TRÈS SACRÉ DE JÉSUS - TROUT CREEK (27 juin)

Paroisse du Sacré-Cœur de Jésus, 168 Main St. W., Trout Creek Célébration du jubilé pour le 350e anniversaire des apparitions du Sacré-Cœur de Jésus à Sainte Marguerite-Marie : 11h00-15h00 Adoration avec confessions ; 13h30 Chaplet du Sacré-Cœur ; 14h00 Exposé sur la fête du Sacré-Cœur ; 15h00 Bénédiction ; 15h30 Messe avec l'évêque Daniel Miehm. L'indulgence plénière sera également accordée. Une réception suivra.

Prayer to the Holy Trinity

Praise to God the Father, thank you;
Praise to God the Son, have mercy on me, a sinner;
Praise to God the Holy Spirit, guide me.

